

*Tato stránka byla přeložena pomocí strojového překladu [Odkaz]. Strojové překlady mohou obsahovat chyby, které mohou snižovat jejich srozumitelnost a přesnost. Veřejný ochránce práv nenese žádnou odpovědnost za případné nesrovnalosti. Pokud chcete mít nejspolehlivější informace a právní jistotu, podívejte se na původní znění v angličtině (odkaz viz výše). Více informací naleznete v naší [politice týkající se jazyků a překladů](#) [Odkaz].*

## **Jak Evropská komise řešila řízení o nesplnění povinnosti proti Německu ohledně plánovacích zákonů a maloobchodních prostor**

Otevřený případ

**Případ 2238/2021/MHZ - Otevřeno dne 01/02/2022 - Rozhodnutí ze dne 16/12/2022**

**Případ 2249/2021/MHZ - Otevřeno dne 01/02/2022 - Rozhodnutí ze dne 16/12/2022**

Paní Ursula von der Leyenová

Předseda Evropské komise

Štrasburk, 1. února 2022

Stížnosti 2238/2021/MHZ a 2249/2021/MHZ

**Předmět:** Inspekce a jednání týkající se způsobu, jakým Evropská komise vyřizovala dvě stížnosti na porušení právních předpisů proti Německu, které předložily IKEA a Decathlon, týkající se plánovacích zákonů a maloobchodních prostor (2008/4946 a 2015/4207)

Vážený pane předsedo,

Obdržel jsem dvě stížnosti na Evropskou komisi od IKEA a Decathlonu, které řeším společně.

Stěžovatelé tvrdí, že Evropská komise řádně nevyřídila řízení o nesplnění povinnosti proti Německu v návaznosti na dvě stížnosti týkající se plánovacích zákonů a maloobchodních prostor (2008/4946 a 2015/4207). Zejména tvrdí, že:



1) Komise odkládá řízení o nesplnění povinnosti. Původní stížnost byla podána v roce 2008, ale posledním formálním krokem, který Komise učinila při vyřizování stížností, byla dodatečná výzva zasláná Německu v roce 2015. Stěžovatelé si přejí, aby Komise bez dalšího odkladu dokončila správní fázi řízení o nesplnění povinnosti.

2) Komise není transparentní, pokud jde o důvody pro dobu, po kterou se zabývala řízením o nesplnění povinnosti. V té době poskytla různé důvody k vysvětlení zpoždění. Stěžovatelé tvrdí, že zpoždění je způsobeno politickými úvahami a neochotou vést proti Německu řízení o nesplnění povinnosti.

Rozhodl jsem se zahájit vyšetřování výše uvedených záležitostí.

Stěžovatelé rovněž tvrdí, že Komise by měla zveřejnit veškerou korespondenci týkající se řízení o nesplnění povinnosti od roku 2015. Vzhledem k tomu, že v této otázce neučinili dostatečné předchozí administrativní přístupy, neptám se na ni.

Jako první krok v rámci šetření jsem rozhodl, že je nezbytné, aby můj vyšetřovací tým nahlédl do dokumentů obsažených ve spisu Komise týkajících se dotčených výtek z protiprávního jednání. Rovněž bych chtěl, aby se vyšetřovací tým setkal s příslušnými zástupci Komise, aby zjistil, jaká konkrétní opatření týkající se stížností na nesplnění povinnosti Komise přijala od roku 2008.

Byl bych Vám vděčný, kdyby se vaše kancelář mohla obrátit na paní Martu Hirsch-Ziembinskou, která je pověřena tímto šetřením, aby se dohodla na podmínkách inspekce a schůzky.

Informace nebo dokumenty, které Komise považuje za důvěrné, nebudou bez předchozího souhlasu sděleny stěžovateli ani žádné jiné osobě [1] .

S upřímnou úctou,

Emily O'Reillyová evropská veřejná ochránkyně práv

[1] Tento materiál jasně označte „důvěrné“. Šifrované e-maily mohou být zaslány na naši vyhrazenou poštovní schránku. Informace a dokumenty tohoto druhu budou ze spisu evropského veřejného ochránce práv vymazány krátce po ukončení šetření.